



Departamento del Trabajo del Estado de Nueva York
División de Políticas y Asuntos de Inmigrantes
Términos y Condiciones de Empleo

La orden de trabajo completa está disponible:

- En la oficina más cercana del Departamento del Trabajo del Estado de Nueva York
- Visitando la página de internet: http://labor.ny.gov/careerservices/h2a_orders.shtm
- Sitio web de la empresa, si está disponible:

1. a. Nombre y dirección del Patrono: Ponto's Greenhouses LLC/ 1420 Connors Rd, Baldwinsville, NY 13027

b. Número de teléfono: 315-635-3387 - Llamadas de cobro revertido no son aceptadas por el patrono.

c. Ubicación y dirección al lugar de trabajo: El Patrono posee y maneja la propiedad – 1420 Connors Rd. Baldwinsville, NY 13027 - .2 millas oeste de la intersección Perry Road en Badwinsville, NY.

2. Duración de empleo: Del 1 de febrero, 2020 al 30 de noviembre, 2020

3. Salarios a pagar: Por el mantenimiento del huerto y el manejo de equipo agrícola: \$14.29 por hora
Periodo de Pago: Semanal
Deducciones: Seguro Social, Impuestos Federales, Impuestos Estatales

El patrono proveerá al trabajador, antes o en el día de pago, un resumen escrito que muestra las ganancias totales del trabajador por los periodos de pago, las fechas del principio y el final de cada periodo de pago, la tasa de pago por hora o por pieza/unidad, el número de unidades producido por día (si se paga por pieza), las horas de trabajo que fueron ofrecidos al trabajador (como se requiere por la garantía de $\frac{3}{4}$), las horas actuales trabajadas por el trabajador, una lista de las deducciones que el patrono ha hecho del pago del trabajador, el nombre del patrono, su dirección y su número de identificación de impuestos federales ("FEIN").

El patrono garantiza ofrecer a los trabajadores empleo por lo menos $\frac{3}{4}$ de las horas de trabajo del periodo total de la orden de trabajo y sus extensiones, empezando con el primer día después de la llegada de los trabajadores al lugar de empleo y terminando en la fecha de terminación especificada en la orden de trabajo o su extensión, si hay alguna. Si el patrono ofrece, durante dicho periodo, menos empleo que se requiere bajo esta cláusula, el trabajador será pagado la cantidad que el/ella hubiera ganado si el/ella, en actualidad, trabajara por el número de horas garantizado. Cualquier trabajador(a) que se despide por causa no tendrá derecho a esta garantía.

Si la tasa de pago de efecto adverso (AEWR) aumenta durante la vigencia del contrato, todos los trabajadores recibirán el salario más alto en la fecha oficial del aumento. Pero si la tasa de pago se reduce, los trabajadores visados por H2A pueden recibir aquella reducción de salario. Sin embargo, para los trabajadores domésticos y locales, la tasa de pago tiene que mantenerse igual al salario indicado en el contrato (ETA790), como se describe en la Ley de Protección de Trabajadores Migrantes y Temporales en la Agricultura (MSPA).

4. Cultivos y tipos de actividades:

Sembrar, rociar, remover malezas, abonar y regar plantas y flores con herramientas manuales y de jardinería. Trasplantar y / o poner plantas en maceta y etiquetarlos y moverlas a áreas de cultivo interiores o exteriores. Detectar la presencia de insectos o enfermedades al sentir las hojas de las plantas y notar su coloración. Operar montacargas, gatos manuales eléctricos y manuales, prensas de pacas, transportadores, pulverizadores y otra maquinaria y equipo necesarios para abonar, cultivar y rociar invernaderos y plantas. Operar el equipo dentro del vivero de plantas. Se requerirá que los trabajadores carguen y descarguen camiones con plantas, suministros, coronas y verduras, así como productos químicos y tierra. Rociar plantas / flores con herbicidas, fungicidas y pesticidas recetados para controlar enfermedades e insectos bajo estricta supervisión. Excavar, cortar y trasplantar plántulas y esquejes. Mover plantas y flores en contenedores, utilizando carretillas o carretas de vivero. Mantener áreas de trabajo limpias y sanitarias y mantener terrenos. Levantará y cargará bolsas de tierra y fertilizantes que pesan hasta 80 libras. Mantener y reparar sistemas de riego y control de clima. Los trabajadores deben tener experiencia en el trabajo con prácticas sanitarias y de seguridad de la granja, como se requiere en los planes de Buenas Prácticas Agrícolas (GAP). El empleador proporcionará a los trabajadores, sin costo, todas las herramientas y equipos necesarios para el desempeño de las tareas asignadas. Los trabajadores deben presentarse para trabajar con su propia ropa adecuada.

Las temperaturas de campo pueden variar de 30 grados a más de 90 grados F y el trabajo puede realizarse bajo la lluvia, nieve, barro, viento y sol. Debido a preocupaciones de salud y seguridad relacionadas con pesticidas en la aplicación y la operación del equipo en nuestra granja, los trabajadores deben tener la capacidad de comprender instrucciones orales y escritas simples en inglés. Después de la contratación, el empleador puede llevar a cabo pruebas de drogas al azar sin ningún costo al trabajador. Los trabajadores referidos a esta orden deben tener **un mínimo de 3 meses de experiencia** en la realización de las tareas descritas en esta orden.

Los trabajadores son anticipados trabajar 7 horas al día (lunes a sábado) /42 horas por semana. **Hay 3 puesto de trabajo disponible. Se requiere:**

- Requisitos del conductor
- Estar expuesto a temperaturas extremas
- Inclinandose o agachándose con frecuencia
- Levantar o cargar 80 libras
- Movimientos repetitivos
- Detección de Drogas
- Empujar y Jalar Extensamente
- Caminar por largos ratos

5. **Transporte u otros beneficios, si los hay:** El patrono acepta reembolsar el costo del transporte de entrada y los gastos de subsistencia (\$12.46 por día hasta un máximo de \$55.00 por día según indican las regulaciones) para cada trabajador o cualquier persona, agencia gubernamental, u organización privada que a nombre del trabajador ha pagado o avanzado dicho transporte y gastos de subsistencia desde la residencia, lugar del último trabajo, o lugar de reclutamiento al lugar de trabajo una vez el trabajador haya cumplido con 50% del plazo de empleo estipulado, desde la fecha inicial de necesidad del patrono desde el día después de la llegada actual del trabajador si más tarde que la fecha indicada para presentarse. Los gastos de regreso también son pagados.

El patrono proveerá o pagará el costo de la transportación de regreso y subsistencia para cada trabajador que complete el periodo de empleo, o que sea despedido por razones médicas, o como resultado de un incendio, el tiempo o fuerza mayor (según lo determine el Oficial Certificante), desde lugar de empleo hasta el lugar de reclutamiento, excepto si el trabajador no va a regresar a su lugar de reclutamiento y tiene empleo subsiguiente con un patrón – ver el inciso 16(c) arriba). El patrono no será responsable de pagar el costo de transportación y la subsistencia desde el lugar de empleo hasta el lugar de reclutamiento si el trabajador abandona su trabajo voluntariamente o es despedido por causa justificada y el patrono da notificación oportuna al NPC y DHS.

Si se pide por el trabajador, el patrono ayudará en hacer los arreglos de transporte. El patrono proveerá transportación, sin costo alguno al trabajador, desde la vivienda provista por el patrono hasta el sitio de trabajo y la vuelta al final del día. El patrono proveerá, sin cargo a los trabajadores, todas las herramientas y equipo necesario para realizar los trabajos asignados.

6. **Seguro por accidentes en el empleo:** Se provee No se provee

a. **Nombre de la compañía de seguros:**

New York State Insurance Fund

b. **Nombre y dirección del (de los) asegurado(s):**

c. **Persona(s) y número de teléfono de la(s) persona(s) a notificar para presentar reclamación:**

d. **Fecha límite para presentar reclamación:**

7. **Seguro por desempleo:** Se provee No se provee

8. **Otros beneficios:** Los trabajadores tendrán que comprar y preparar su propia comida. El patrono lleva a los trabajadores de compra una vez en semana. El patrono no proveerá 3 comidas al día. El patrono proveerá los platos, utensilios de cocina y las facilidades para cocinar. El patrono proveerá transportación a las tiendas donde podrán hacer la compra, conseguir otros suministros y artículos médicos.

La vivienda estará limpia y cumplirá con las normas de vivienda federal y estatal. Los trabajadores serán responsables de

mantener la casa limpia y ordenada. La vivienda y los servicios públicos (agua, luz, etc.) son suplidos sin costo alguno a los trabajadores H-2A y a trabajadores que no pueden regresar a su lugar de residencia en el mismo día. Camas, ropa de camas y colchones serán provistos sin costo alguno a los trabajadores.

Este acuerdo no crea ninguna relación entre inquilino y dueño de propiedad. El patrono retiene posesión y control de la vivienda en todo momento. Trabajadores provistos vivienda bajo los términos de esta orden deben de evacuar la vivienda inmediatamente después la terminación del empleo con el patrono.

a. **Dirección o ubicación:** 1482 West Genesee Rd. Baldwinsville, NY 13027. 3 millas oeste de NY Ruta 690 en Baldwinsville, NY 13027.

b. **Descripción de la vivienda:** Vivienda de madera. **Capacidad Total:** 5

9. **Enumere cualquier huelga, paro de trabajo, retraso o interrupción de las operaciones por parte de los trabajadores en el lugar donde se empleará a los trabajadores. (Si no hay huelgas, etc., indique "Ninguna").**

Ninguna.

10. **Indique cualquier acuerdo o convenio que se haya hecho con los propietarios de algún establecimiento o sus agentes para el pago de una comisión u otros beneficios por ventas hechas a los trabajadores. (Si no hay ningún acuerdo o convenio, indique "Ninguno").**

Ninguno.

11. **Información adicional:** Todos los términos y condiciones incluidos en la orden de trabajo se aplicarán igualmente a todos los trabajadores, ambos trabajadores de los EE.UU y los visados por H2A que se emplean en la ocupación descrita en esta orden de trabajo.

El patrono puede despedir al trabajador y notificación al NPC y DHS, si el trabajador:

1. Rehúsa, sin causa, desempeñar el trabajo para que fue reclutado y contratado;
2. Comete cualquier acto de mala conducta seria;
3. Abandona el trabajo ("Abandono de Trabajo") – es la ausencia por cinco días consecutivos, previamente planeado, sin notificación previa al patrono.

Nombre de la(s) persona(s) que proporciona(n) esta información: